A-DỤC VƯƠNG TRUYỆN

# NHAÂN DUYEÂN VEÀ THÖÔNG-NA-HOØA-TU

**QUYỂN 5**

Khi Toân giaû A-nan nhaäp Nieát-baøn. Thöông-na-hoøa-tu ñi ñeán nöôùc Ma-ñoät-la, giöõa ñöôøng gaëp ngoâi chuøa teân Tyø-ña, luùc naøy trôøi ñaõ toái, lieàn vaøo chuøa taù tuùc. Trong chuøa coù hai vò Tyø-kheo Ma-ha-la ñang cuøng luaän ñaøm.

Toâi ngaøy tröôùc coù nghe Thöông-na-hoøa-tu noùi raèng:

* Neáu coù vò Tyø-kheo giöõ giôùi nhoû maø khoâng phaïm thì goïi laø Thaéng giôùi. Nghe caùc vieäc töôøng taän maø khoâng nghe caùc vieäc khaùc thì goïi laø ña vaên.

Thöông-na-hoøa-tu nghe lôøi naøy lieàn noùi vôùi Ma-ha-la:

* Thöông-na-hoøa-tu khoâng noùi lôøi naøy, maø noùi raèng, thaáy ngöôøi thanh tònh thì goïi laø tònh trì giôùi, ngöôøi tònh trì giôùi thì goïi laø Ñeä nhaát giôùi. Neáu nghe maø haønh trì theo thì goïi laø ña vaên, chöù khoâng nhö oâng noùi.

Ma-ha-la hoûi:

* Ngaøi laø Thöông-na-hoøa-tu. Ñaùp:
* Chính laø toâi. Ma-ha-la hoûi:
* Vì nhaân duyeân gì maø ngaøi laáy teân Thöông-na-hoøa-tu. Vì thoï y Thöông-na neân laáy teân Thöông-na-hoøa-tu. Hay laø quaù khöù taïo thieän duyeân neân coù teân naøy?

Ñaùp:

* Vì caû hai nhaân duyeân neân coù teân Thöông-na-hoøa-tu. Moät laø thoï trì y Thöông-na, hai laø quaù khöù taïo thieän duyeân, cho neân teân laø Thöông- na-hoøa-tu.

Laïi hoûi:

–Nhaân duyeân quaù khöù nhö theá naøo?

Ñaùp:

* Ñôøi quaù khöù ôû nöôùc Ba-la-naïi coù moät thöông chuû, cuøng naêm traêm thöông nhaân ñi vaøo trong bieån thaáy moät vò Bích-chi-phaät bò beänh. Baáy giôø thöông chuû cuøng ñoaøn thöông nhaân döøng laïi. Ñem thuoác thang aåm thöïc ñeå ñieàu trò cho vò Phaät naøy, vò Bích-chi-phaät daàn ñöôïc khoûi beänh, khi aáy vò Bích-chi-phaät maëc y vaûi Thöông-na. Thöông chuû hoûi ngaøi coù muoán y len thì neân boû y Thöông na chuùng con seõ cuùng y len.

Bích-chi-phaät ñaùp:

* Y naày ta duøng khi xuaát gia vaø cho ñeán nay luùc thaønh ñaïo vaø nhaäp Nieát-baøn vaãn giöõ y naøy.

Thöông chuû noùi:

* Xin Toân giaû chôù vaøo Nieát-baøn ñeå cuøng chuùng toâi ra bieån. Ra bieån trôû veà chuùng toâi seõ troïn ñôøi cung caáp cho Toân giaû y thöïc, ngoïa cuï, thuoác men ñaày ñuû.

Bích-chi-phaät noùi:

* Ta nay khoâng theå ñi bieån. Nay chæ phaùt loøng hoan hyû cho oâng laøm ñaïi coâng ñöùc.

Lieàn ngay tröôùc maët Thöông chuû, Bích-chi-phaät bay leân hökhoâng bieán hoùa voâ cuøng maø nhaäp Nieát-baøn.

Thöông chuû ñoù nay chính thaân ta. Ta khi aáy cuùng döôøng Xaù lôïi cho Phaät xong thì phaùt nguyeän.

* Nguyeän ñôøi vò lai gaëp ñöôïc Thaùnh sö. Roài traûi qua traêm ngaøn vaïn öùc cuõng ñöôïc coâng ñöùc nhö Thaùnh sö, trong töông lai choã sinh ra ñeàu coù uy ñöùc phaùp taéc vaø y phuïc nhö Bích-chi-phaät. Vì vaäy khi ta sinh ra lieàn coù y Thöông-na maëc treân ngöôøi. Ngaøy xuaát gia vaãn ñaép y naøy. Cho neân troïn ñôøi vaãn trì y.

Laïi hoûi:

* Laøm sao ñeå thoï trì y? Ñaùp:
* Khi ta thoï Cuï tuùc giôùi, ñaõ caàu troïn ñôøi thoï trì y naøy. Vì vaäy, neân ñöôïc thoï trì.

Ma-ha-la noùi:

Ngaøi quaû thaät laø chôn haûo.

Toân giaû Thöông-na-hoøa-tu laàn laàn ñi ñeán nöôùc Ma-ñoät-la, ñeán nuùi Öu-löu-maïn-traø ngoài kieát giaø, nuùi naøy coù hai Long töû vaø quyeán thuoäc cuøng ôû.

Toân giaû nghó:

* Neáu ta khoâng xuùc naõo, thì roàng seõ khoâng ñi.

Beøn laøm cho caû nuùi chaán ñoäng. Roàng noåi giaän laøm möa gioù lôùn traøn ñeán choã Toân giaû. Toân giaû lieàn nhaäp ñònh töø bi Tam-muoäi, ñem taâm töø hoùa giaûi neân truøng ñoäc nöôùc löûa ñeàu khoâng laøm thöông haïi. Cuõng nhö toân giaû Ma-ñieàn-ñeà haøng phuïc ñöôïc roàng.

Long töû thaáy vieäc chöa töøng coù lieàn phaùt loøng tin, ñeán choã toân giaû

thöa:

* Ngaøi muoán daïy gì? Toân giaû ñaùp:
* Cho ta cuøng chuùng Taêng truï xöù taïi ñaây. Roàng noùi:
* Khoâng ñöôïc. Toân giaû baûo:
* Ñöùc Phaät tröôùc khi Nieát-baøn coù thoï kyù taïi nuùi Öu-löu-maïn-traø

naøy coù truù xöù A-lan-nhaõ. Teân goïi laø Na-la-baït-lôïi toïa thieàn ñeä nhaát.

Long töû noùi:

* + Ñöùc Phaät ñaõ thoï kyù thaät sao? Ñaùp:
	+ Coù thaät. Roàng noùi:
	+ Neáu Ñöùc Phaät ñaõ thoï kyù thì tuøy yù söû duïng.

Toân giaû nhaäp ñònh quaùn xeùt xem thöû Ñaøn-vieät ra ñôøi chöa. Bieát ñaõ ra ñôøi neân saùng sôùm ñaép y trì baùt ñi vaøo thaønh Ma-ñoät-la ñi khaát thöïc töøng nhaø, vöøa ñeán tröôùc cöûa nhaø tröôûng giaû Na-la-baït-lôïi, noùi vôùi tröôûng giaû:

* + OÂng cho toâi tieàn, toâi nay muoán ôû trong nuùi Maïn-traø taïo truù xöù A-lan-nhaõ.

Tröôûng giaû noùi:

* + Taïi sao toâi phaûi cho tieàn? Ñaùp:
	+ Ñöùc Phaät tröôùc ñaõ thoï kyù, sau khi ta Nieát-baøn, ôû nöôùc Ma-ñoät-la coù moät tröôûng giaû, huynh ñeä hai ngöôøi, moät ngöôøi teân Na-la, moät ngöôøi teân Baùt-la, taïi nuùi Maïn-traø phaùt taâm taïo döïng truù xöù A-lan-nhaõ. Truù xöù laáy teân Na-la-baït-lôïi.

Tröôûng giaû noùi:

* + Ñöùc Phaät ñaõ thoï kyù.

Theá laø tröôûng laõo lieàn xuaát tieàn vaøng leân nuùi taïo döïng taêng phöông truù xöù. Ñaët teân laø tinh xaù Na-la-baït-lôïi.

Thöông-na-hoøa-tu nhaäp ñònh quaùt xeùt xem Cuùc-ñeà tröôûng giaû ñaõ

ra ñôøi chöa thì thaáy ñaõ ra ñôøi. Laïi quaùn con cuûa Cuùc-ñeà sinh ra chöa? Vaãn chöa sinh, theá laø laàn hoài ñi ñeán nhaø Cuùc-ñeà giaùo hoùa khieán cho ngöôøi höôùng veà Phaät phaùp. Luùc ñaàu Toân giaû ñem theo nhieàu vò Tyø-kheo ñeán, sau daàn ít laïi. Roài chæ coøn moät mình ñi ñeán ñoù. Tröôûng laõo hoûi:

* + Toân giaû khoâng coù ñem vò ñeä töû naøo ñeán nhaø toâi sao? Ñaùp:
	+ Toâi khoâng coù ñeä töû theo phuïng trì, neáu coù loøng kính tin thì neân theo toâi.

Cuùc-ñeà thöa:

* + Thaân toâi haõy coøn tham laïc thuù theá gian, neân chöa theå xuaát gia ñi theo Toân giaû ñöôïc. Neáu coù con thì seõ cho theo.

Toân giaû noùi:

* + OÂng coù yù toát, xin caån thaän giöõ lôøi ñöøng coù queân.

Cuùc-ñeà sau ñoù sinh moät con ñaët teân laø A-thaát-baø Cuùc-ña. Ñöùa beù aáy lôùn leân. Toân giaû môùi noùi:

* + OÂng tröôùc coù höùa, neáu coù con thì cho theo toâi xuaát gia. Nay ñöùa con aáy ñaõ lôùn thì neân cho.

Ñaùp:

* + Toâi chæ coù moät con, khoâng theå cho theo ñöôïc. Neáu coù ñöùa nöõa thì cho ñi.

Toân giaû noùi:

* + Ñöôïc.

Sau sinh moät ñöùa khaùc ñaët teân laø Ñaøn-ni Cuùc-ña, ñöùa beù roài cuõng lôùn leân, Toân giaû tìm ñeán noùi, oâng coù noùi neáu coù ñöùa nöõa thì höùa cho theo toâi. Nay neân cho ñi xuaát gia.

Cuùc-ñeà ñaùp:

* + Toâi coù moät ñöùa ñeå giöõ taøi cuûa. Moät ñöùa cho ra ngoaøi ñeå kieám tieàn, neáu coù ñöùa thöù ba thì seõ cho ñi.

Toân giaû noùi:

* + Ñöôïc.

Khoâng bao laâu laïi coù ñöùa thöù ba, ñöôïc ñaët teân laø Öu-ba-cuùc-ña, vì dung maïo raát ñoan chaùnh khaùc thöôøng.

Ñöùa beù daàn daàn lôùn leân, ôû trong cöûa haøng coi vieäc baùn höông, ngöôøi ñeán mua raát nhieàu, neân thu lôïi voâ cuøng.

Toân giaû quaùn saùt thaáy tröôûng laõo Cuùc-ñeà ñaõ sinh con, lieàn ñeán

baûo:

* + OÂng tröôùc höùa sinh ñöùa thöù ba seõ cho theo toâi ñeå xuaát gia. Nay

ñaõ coù thì neân giöõ lôøi maø cho theo toâi.

giaû.

Cuùc-ñeà noùi:

- Neáu khoâng laøm maát nguoàn lôïi cuûa toâi thì toâi seõ cho theo Toân

Luùc naøy Ma vöông thoâng baùo caû nöôùc Ma-ñoät-la, coù theå ñeán nhaø

Cuùc-ñeà ñeå mua höông. Do coù nhieàu ngöôøi mua neân lôïi loäc raát nhieàu.

Toân giaû ñi ñeán choã Öu-ba-cuùc-ña ñang baùn höông trong chôï, Toân giaû ñeán baûo:

* OÂng ôû ñaây baùn höông laø vì tònh taâm hay baát ñònh taâm. Öu-ba-cuùc-ña ñaùp:
* Con khoâng bieát, vì sao goïi laø tònh taâm. Vì sao goïi laø baát ñònh

taâm.

Toân giaû noùi:

–Neáu taâm ngöôøi töông öùng vôùi tham duïc saân nhueá thí laø baát ñònh

taâm. Neáu khoâng cuøng töông öùng laø tònh taâm. Ngöôi neân bieát choã sôû duyeân cuûa taâm ñoù. Neáu taâm duyeân theo baát thieän thì laáy hoøn ñaù ñen ñaët beân traùi. Neáu taâm duyeân theo thieän thì laáy hoøn ñaù traéng ñaët beân phaûi. Laïi daïy Cuùc-ña nieäm Phaät vaø quaùn Baát tònh. Ngaøy ñaàu ñöôïc hai phaàn ñen, moät phaàn traéng, ngaøy thöù hai ñöôïc phaân nöõa ñen, phaân nöõa traéng, daàn daàn chæ thuaàn laø traéng maø khoâng coøn ñen nöõa. Taâm luùc naày chæ thu- aàn laø thieän. Nhö phaùp maø ñoaïn heát moïi ñieàu phi phaùp.

ÔÛ thaønh Ma-ñoät-la coù moät daâm nöõ teân laø Baø-tu-ñaït-ña, sai ngöôøi tyø nöõ ñeán choã Öu-ba-cuùc-ña mua höông, khi tyø nöõ mua höông veà thì daâm nöõ giaän noùi:

* Nhaø oâng ta coù troäm ñaïo hay sao maø coù nhieàu höông toát vaäy? Tyø nöõ thöa:
* Ñaây laø do coù con cuûa Cuùc-ñeà teân Öu-ba-cuùc-ña, taùnh tình bình ñaúng nhö phaùp, ñang mua baùn ôû chôï.

Daâm nöõ lieàn ñeán nhaø Öu-ba-cuùc-ña maø loøng khôûi taø duïc, lieàn sai tyø nöõ ñeán choã Öu-ba-cuùc-ña noùi:

* Ñaïi gia toâi muoán gaëp maët oâng! Cuùc-ña ñaùp: ö
* Chaúng phaûi laø luùc gaëp maët Baø-tu-ñaït-ña daâm nöõ tröôùc nay vaãn ñaët ra pheùp naêm traêm tieàn vaøng cho ngöôøi moät ñeâm. Daâm nöõ laïi sai tyø nöõ ñeán noùi vôùi Cuùc-ña:
* Toâi khoâng laáy tieàn, coù theå cuøng toâi moät laàn gaëp maët. Baáy giôø coù ñaïi tröôûng giaû, tröôùc ñaõ cuøng vôùi daâm nöõ qua ñeâm. ÔÛ phöông Baéc coù moät thöông khaùch ñem nhieàu traân baûo ñeán nöôùc Ma-ñoät-la.

Thöông khaùch hoûi ngöôøi:

* Trong thaønh coù ai laø Ñeä nhaát kyõ nöõ?

Coù ngöôøi ñaùp coù Baø-tu-ñaït-ñaø laø ñeä nhaát daâm nöõ ôû ñaây. Muoán ñeán ñaây phaûi ñem ñeán naêm traêm tieàn vaøng cuøng ngöôøi qua moät ñeâm.

Thöông chuû nghe noùi lieàn ñem vaøng vaø nhieàu y phuïc toát ñeïp, cuøng anh laïc ñeán cho daâm nöõ. Luùc naøy daâm nöõ tham cuûa thöông chuû neân gieát ñaïi tröôûng giaû ñem choân ôû trong nhaø. Con cuûa tröôûng giaû cuøng quyeán thuoäc tìm ñeán nhaø daâm nöõ khai quaät neàn nhaø leân roài ñem ñeán trình vua laø Baø-tu-ñaït-ñaø ñaõ saùt haïi tröôûng giaû. Vua lieàn cho baét daâm nöõ, ñem ra caét heát tai muõi vaø chaân tay roài neùm vaøo haàm. Öu-ba-cuùc-ña nghe vieäc naøy lieàn noùi:

* Coâ gaùi naøy voán ñaõ ñem thanh saéc duïc laïc laøm nhaân duyeân môøi goïi ta. Nay bò caét tai muõi chaân tay, nay chính laø luùc phaûi ñeán ñoù. Ngöôøi kia luùc coøn trang nghieâm y phuïc, hieän töôûng tham duïc neân khoâng ñeán. Nay tham duïc khoâng coøn thì neân ñeán. Beøn ñem ngöôøi haàu ñeán choã haàm. Ngöôøi tyø nöõ vì aân nghóa vôùi chuû cuõ, cho neân theo ñeán ñoù ñeå ñuoåi chim. Tyø nöõ noùi vôùi chuû coù Öu-ba-cuùc-ña. Daâm nöõ baûo nöõ tyø ñem tai muõi chaân tay ôû gaàn ñoù laáy meàn ñeå che laïi. Öu-ba-cuùc-ña ñeán ñöùng ôû tröôùc maët. Baø-tu-ñaït-ña noùi vôùi Öu-ba-cuùc-ña raèng:
* Toâi bình thöôøng coù sai ngöôøi goïi oâng ñeán maø oâng khoâng ñeán.

Ngaøy nay toâi bò khoå naïn, thaân theå bò caét ra thì sao laïi ñeán thaêm toâi.

Öu-ba-cuùc-ña ñaùp:

* Toâi voán khoâng vì loøng tham duïc maø ñeán thaêm coâ. Ta vì muoán thaät töôùng cuûa duïc neân môùi ñeán ñaây. Coøn coâ vì loøng tham duïc che môø cho neân khoâng nhaän thaáy thaät töôùng. Coâ ñem thanh saéc ra ñeå löøa doái theá gian. Nay trôû veà vôùi caên boån thaät töôùng ñöôïc da thòt che kín beân treân. Moät khi maùu chaûy thòt tan gaân coát maïch maùu ñeàu khoâng coøn. Söï beùo toát beân ngoaøi xem thì raát ñeïp, coøn beân trong thì nhô ueá xaáu xa ñaày daãy. Beân ngoaøi thì höông hoa che phuû leân. Beân trong thì oâ ueá hoâi thoái thaät laø ñaùng chaùn.

Neáu nghe ñöôïc Phaät phaùp thì söï tham duïc aáy gaây ra nhieàu khoå naõo lo sôï, traêm ngaøn tai hoïa ñeàu töø tham duïc maø sinh ra. Neáu coù baâïc Trí giaû daãn daét quôû traùch thì coù theå xa lìa tham duïc oâ ueá maø ñöôïc giaûi thoaùt ñi vaøo con ñöôøng chaùnh ñaïo ñeå ñeán Nieát-baøn. Daâm nöõ nghe lôøi daïy ñoù roài thì sinh loøng nhaøm chaùn Tam giôùi, phaùt loøng tin Phaät phaùp thaâm saâu. Lieàn noùi vôùi Öu-ba-cuùc-ña. Nhö ngaøi noùi coù baäc Trí giaû quôû traùch daïy baûo phaùp thaät töôùng nhö vaäy. Xin nhuû loøng bi maãn noùi cho toâi nghe. Öu- ba-cuùc-ña lieàn noùi phaùp Töù ñeá. Khoå ñeá nhö saét nung chaûy; Taäp ñeá nhö loaøi caây ñoäc; Dieät ñeá laø ñoaïn si aùi, nöông theo baùt Thaùnh ñaïo maø ra laïi

noùi khoå theå nhö loaøi ung nhoïc ñoäc khôûi, goàm coù sinh, giaø, beänh, cheát, aùi bieät ly khoå, oaùn traéng hoäi khoå, caàu baát ñaéc khoå, nguõ aám thanh khoã thì ôû trong Tam giôùi heã coù sinh laø coù khoå?

Öu-ba-cuùc-ña quaùn thaáy daâm nöõ, thaân theå thaät töôùng ñeàu ñaõ toû ngoä. Vì thaáy ñöôïc chôn ñeá maø xa lìa duïc, chöùng quaû A-na-haøm. Baø-tu- ñaït-ña nghe phaùp Kieán ñeá, ñaéc kieán ñeá roài thì khen ngôïi Öu-ba-cuùc-ña: Laønh thay! Laønh thay. Ngaøi nay ñaõ vì toâi maø noùi veà ba ñöôøng aùc. Khai môû thieän phaùp, ñi ñöôøng taét ñeán coõi Nieát-baøn. Toâi nay xin quy y Phaät Phaùp Taêng.

Öu-ba-cuùc-ña nghe lôøi aáy thì trôû veà. Khoâng bao laâu thì Baø-tu- ñaït-ña qua ñôøi ñöôïc sinh leân trôøi Ñao lôïi khi aáy coù Thieân thaàn noùi vôùi daân trong thaønh Ma-ñoät-la: Öu-ba-cuùc-ña vì Baø-tu-ñaït-ña maø noùi phaùp khieán cho coâ chöùng ñöôïc quaû Tu-ñaø-hoaøn, khi qua ñôøi ñöôïc sinh leân coõi trôøi Ñao lôïi. Ngöôøi trong nöôùc nghe theá lieàn ñem thaân Baø-tu-ñaït-ña ñeå cuùng döôøng. Luùc naøy Thöông-na-hoøa-tu ñeán choã Cuùc-ñeà noùi:

* Neân cho Öu-ba-cuùc-ña theo toâi xuaát gia. Ñaùp:
* Neáu khieán cho vieäc lôïi laïc cuûa toâi khoâng döùt, thì toâi cho ñi. Toân giaû Thöông-na-hoøa-tu, duøng thaàn thoâng khieán cho luùc Cuùc-ñeà ñöôïc lôïi khoâng döùt. Cuùc-ñeà ngaøy ngaøy ñöôïc lôïi nhieàu neân khoâng muoán cho ñi.

Thöông-na-hoøa-tu noùi raèng Ñöùc Phaät ñaõ thoï kyù cho Öu-ba-cuùc-ña. Sau khi Ñöùc Phaät Nieát-baøn moät traêm naêm, ñaây laø ngöôøi hoaèng truyeàn Phaät söï, vaäy oâng neân cho ñi.

Cuùc-ñeà nghe vaäy lieàn cho ñi xuaát gia. Toân giaû Thöông-na-hoøa-tu ñem Öu-ba-cuùc-ña ñeán choã A-lan-nhaõ A-na-baït-lôïi. Cuøng baïch töù yeát ma thoï giôùi Cuï tuùc, vöøa thoï xong lieàn ñaéc quaû A-la-haùn. Thöông-na- hoøa-tu noùi vôùi Öu-ba-cuùc-ña raèng:

* Ñöùc Phaät ñaõ thoï kyù cho ngöôøi, moät traêm naêm sau Ñöùc Phaät Nieát- baøn coù Tyø-kheo Öu-ba-cuùc-ña, tuy khoâng töôùng haûo nhö Ñöùc Phaät maø hoaèng truyeàn Phaät söï, ôû trong haøng Thanh vaên laøm baäc giaùo thoï toïa thieàn ñeä nhaát. Nay chính laø luùc toát, ngöôi neân laøm Phaät söï.

Öu-ba-cuùc-ña xin tuøy nguyeän thoï giaùo Öu-ba-cuùc-ña muoán thuyeát ñaïi phaùp nôi nöôùc Ma-ñoät-la. Ngöôøi daân trong nöôùc nghe Öu-ba-cuùc-ña thuyeát phaùp lieàn keùo tôùi nghe raát ñoâng. Öu-ba-cuùc-ña quaùn luùc Ñöùc Nhö Lai thuyeát phaùp, ñaïi chuùng ngoài nghe phaùp vaây thaønh nöûa voøng troøn nhö theá naøo. Ngaøy nay cuõng khieán cho töù chuùng ngoài y nhö tröôùc. Quaùn Ñöùc Phaät thuyeát phaùp nhö theá naøo? Ñöùc Phaät tröôùc noùi veà caùc phaùp thì giôùi caàu sinh nhaân thieân, vì muoán laáy phaùp baát tònh xuaát theá laøm troïng

yeáu. Nhö chö Phaät vaãn thöôøng thuyeát töù thaùnh ñeá Öu-ba-cuùc-ña cuõng laàn löôït thuyeát töù ñeá phaùp nhö theá. Ma vöông laøm möa ñaày nhöõng chôn chaâu traân baùo ñeå laøm hoaïi taâm chuùng khieán cho khoâng ai ñaéc ñaïo. Toân giaû Öu-ba-cuùc-ña quaùn xeùt thì bieát ñöôïc vieäc cuûa ma laøm.

Cuoái ngaøy ñoù coù voâ soá ngöôøi ñeán nghe Öu-ba-cuùc-ña noùi phaùp. Möa traân baùo ñeàu muoán ñi ñeán laáy, vì nhaân duyeân ñoù maø nhieàu ngöôøi ñeán. Ñeán ngaøy thöù hai thuyeát phaùp laïi coù möa baùu, ñeán noãi khoâng coù ngöôøi naøo ñöôïc ñaéc ñaïo.

Toân giaû nhaäp ñònh quaùn xeùt ñeå xem ai laøm, thì bieát laø Ma vöông laøm. Ñeán ngaøy thöù ba nhaân daân trong nöôùc laïi ñeán nghe Toân giaû noùi phaùp. Ngaøy ñaàu thì möa baùo traân chaâu. Ngaøy thöù hai thì möa vaøng baùu. Ngaøy thöù ba thì ma bieán laøm tieân nöõ, laøm thieân nhaïc khieân cho taâm ngöôøi naõo loaïn. Ngöôøi chöa ñaéc ñaïo ñeàu meâ hoaëc ñaém theo tieáng nhaïc nhaãn ñeán khoâng coù moät ngöôøi ñaéc ñaïo. Ma thaáy vaäy raát vui maø noùi raèng ta coù theå phaù hoaïi Öu-ba-cuùc-ña noùi phaùp.

Toân giaû Öu-ba-cuùc-ña, ngoài ôû döôùi goác caây, nhaäp ñònh quaùn xeùt söï vieäc ma lieàn laáy hoa Maïn-la-ñaø-la laøm hoa man choaøng treân coå Öu-ba- cuùc-ña. Toân giaû lieàn quaùn xem ai laøm, môùi bieát laø do quyû laøm. Toân giaû Öu-ba-cuùc-ña lieàn nghó: Ma phaù hoaïi vieäc thuyeát phaùp cuûa ta. Ñöùc Phaät vì sao laïi khoâng haøng phuïc. Laïi quaùn xeùt bieát yù Ñöùc Phaät voán muoán ñeå cho Öu-ba-cuùc-ña ñieàu phuïc Ma vöông. Vì vaäy maø Ñöùc Phaät khoâng haøng phuïc. Toân giaû quaùn saùt ñeå coi ma ñaõ ñeán luùc ñieàu phuïc ñöôïc. Toân giaû Öu-ba-cuùc-ña lieàn ñem ra ba thaây cheát. Moät laø thaây cuûa raén, hay laø thaây choù, ba laø thaây ngöôøi. Ba thaây naøy hoùa thaønh hoa man ñem ñeán choã ma. Ma troâng thaáy thì raát vui maø noùi raèng: Öu-ba-cuùc-ña ñoái vôùi ta cuõng khoâng ñöôïc tö taïi. Ma lieàn cuùi ñaàu thoï nhaän traøng hoa man naøy. Öu-ba- cuùc-ña, ñeå ba thaây cheát vaøo coå cuûa Ma vöông. Ma thaáy ba thaây cheát ôû côû mình thì noùi: Daùm ñem thaây cheát troøng vaøo coå ta sao?

Toân giaû noùi:

* Nhö Tyø-kheo khoâng neân ñaém tröôùc höông hoa maø ngöôi laïi ñaém tröôùc. Cuõng nhö ngöôi khoâng neân ñeo thaây cheát vaøo coå maø ta keát thaønh. Nay thì tuøy löïc ngöôi maø laøm. Taïi sao ngöôi laïi cuøng vôùi Phaät töû ñaáu tranh. Nhö giöõa bieån lôùn soùng luoân khuaáy ñoäng phaù vaøo söôøn nuùi maø vaãn khoâng heà haán gì cuõng nhö ma muoán thaùo nhöõng thaây cheát naøy ra vaäy. Nhö muoán dôøi nuùi Tu-di maø khoâng sao laây ñoäng ñöôïc. Ma muoán thaùo nhöõng thaây cheát nôi coå ra cuõng nhö theá. Ma raát giaän döõ bay leân hö khoâng maø noùi raèng:

–Ta tuy khoâng töï mình giaûi thoaùt ñöôïc, thì chö Thieân cuûa ta seõ ñuû

söùc ñeå phaù.

Öu-ba-cuùc-ña noùi:

* Ngöôøi ñeán Phaïm thieân, Thích Ñeà-hoaøn Nhaân tyø Sa-moân thieân ñi ñeán Ma-haûi-ñaàu-la thieân, Ba-laàu-na thieân cho ñeán vaøo trong ñaïi hoûa maø vaãn khoâng bò thieâu ñoát vaøo trong ñaïi thuûy maø vaãn khoâng öôùt. Chö Thieân duø muoán giaûi thoaùt cho ngöôi vaãn khoâng theå ñöôïc.

Khi ñoù Ma vöông khoâng tin lôøi Toân giaû maø tìm ñeán chö Thieân muoán caàu côûi ra, nhöng chö Thieân caùc nôi ñeàu noùi:

* Ta khoâng theå côûi ñöôïc. Roài ñeán choã Phaïm thieân chaép tay noùi vì ta maø côûi ra giuùp.

Phaïm thieân ñaùp:

* Ñaây laø do thaäp löïc ñeä töû Ñöùc Phaät laøm, löïc cuûa ta yeáu keùm khoâng theå côûi ñöôïc. Giaû nhö gioù thoåi maïnh cuõng khoâng theå thoåi ñöôïc. Duø coù laáy reõ caây treo ñöôïc nuùi Tu-di leân, cuõng khoâng theå thaùo ñöôïc.

Ma noùi Phaïm vöông:

* Ngöôi khoâng theå giaûi thoaùt cho ta thì ai thaùo ñöôïc. Phaïm vöông noùi:
* Ngöôi neân mau quy y vôùi Öu-ba-cuùc-ña môùi coù theå giaûi thoaùt ñöôïc. Nhö ñaïi ñòa bò nghieâng ñoå ñöôïc trôû laïi. Neáu khoâng quy y thì hoaïi thaân ngöôi, maø haïi caû laïc thuù treân coõi trôøi cuûa ngöôøi vaø huûy nhuïc taát caû nieàm vui toân quyù.

Ma thaáy theá löïc cuûa ñeä töû Ñöùc Phaät thaät lôïi haïi vaø nghe Phaïm Thieân vöông noùi nhöõng lôøi cung kính, thì nghó ñeán theá löïc cuûa Ñöùc Phaät. Quaû thaät ñoä löôïng laøm sao? Neáu muoán laøm khoå naõo ta hôn nöõa, thì laøm sao maø khoâng theå ñöôïc. Vì loøng töø bi laân maãn cho neân khoâng laøm khoå naõo thaân nöõa. Ngaøy nay ta môùi bieát Ñöùc Nhö Lai coù ñaày ñuû loøng ñaïi bi, do thaønh töïu loøng ñaïi bi naøy maø ñaéc chaân giaûi thoaùt. Ta vì voâ minh che môø taâm trí laøm xuùc naõo cho ngöôøi khaép nôi, nhöng Ñöùc Phaät vì loøng töø bi bình ñaúng chöa töøng coù lôøi noùi aùc ngöõ ñoái vôùi ta. Khi nghe lôøi noùi cuûa Phaïm vöông thì taâm kieâu maïn cuûa ma lieàn döùt tröø. Ma ñi ñeán choã Öu-ba-cuùc-ña naêm voùc laïy saùt ñaát, roài quyø daøi chaép tay baïch vôùi Toân giaû raèng:

* Toân giaû! Ngaøi coù theå bieát, toâi thöôøng laøm xuùc naõo Ñöùc Theá toân töø khi Ngaøi chöùng ñaïo döôùi coäi Boà-ñeà cho ñeán khi Nieát-baøn, Toân giaû hoûi:
* Ngöôøi laøm ñieàu gì? Ñaùp:
* Ngaøy tröôùc khi Ñöùc Phaät ñeán tuï laïc Baø-la-moân khaát thöïc, toâi che

heát taâm moïi ngöôøi khieán chaúng ai cuùng döôøng laøm cho Ñöùc Phaätkhoâng coù aên. Vì vaäy Ñöùc Phaät coù laøm keä:

*Khoaùi laïc khoâng tích chöùa Thaân theå an khinh lieàn Neáu trong söï aåm thöùc*

*Taâm khoâng sinh tham tröôùc Taâm ngöôøi thöôøng hoan hyû Duï nhö trôøi quan aâm.*

Laïi nöõa, khi tröôùc toâi ôû trong hang Kyø-xaø-quaät, hoùa thaønh ñaïi ngöu phaù baùt cuûa naêm traêm vò Tyø-kheo, duy coù baùt cuûa Ñöùc Phaät bay leân hö khoâng. Toâi beøn ôû choã khaùc hoùa thaønh hình roàng, troùi hình Ñöùc Phaät baûy ngaøy baûy ñeâm. Khi Ñöùc Phaät gaàn Nieát-baøn toâi hoùa thaønh naêm traêm coã xe, laøm cho nöôùc soâng duïc ngaàu khieán Ñöùc Phaät khoâng coù nöôùc uoáng. Toùm laïi, toâi ñaõ laøm caû traêm vieäc xuùc naõo Ñöùc Phaät nhö theá. Maø Ñöùc Nhö Lai töø maãn, chöa töøng noùi moät lôøi naøo naëng vôùi toâi. Coøn ngaøi laø baäc A-la-haùn laïi khoâng coù loøng töø maãn ñoái vôùi nhaân thieân, A-tu-la neân nay ñaõ laøm huûy nhuïc ñeán toâi. Öu-ba-cuùc-ña ñaùp:

* Ba-tuaàn! Ngöôøi khoâng theå so saùnh haøng Thanh vaên ta cöùu ñoä ngöôøi khaùc vôùi Ñöùc Nhö Lai, khoâng theå ñem haït caûi maø so vôùi nuùi Tu- di. AÙnh saùng ñom ñoùm maø saùnh vôùi vaàng nhaät nguyeät. Moät gioït nöôùc laïi ví vôùi ñaïi haûi. Nhö Lai vì loøng ñaïi Bi, loøng Töø bi neân khoâng theå trò ngöôi. Thanh vaên khoâng ñoàng vôùi Ñöùc Phaät neân môùi trò ñöôïc ngöôi.

Ma noùi:

* Vì nhaân duyeân gì maø Ñöùc Phaät nhaãn nhuïc toâi töø luùc laøm tieân nhaân cho ñeán khi Ngaøi thaønh Phaät, toâi luoân laøm xuùc naõo maø vaãn töø maãn khoâng laøm haïi toâi.

Ñaùp:

* Coù nhaân duyeân baát thieän. Ngöôøi duø taïo aùc maø Phaät khoâng heà quôû traùch, sôû dó nhö theá laø yù Ñöùc Phaät muoán ta ñieàu phuïc ngöôøi. Khieán cho ngöôøi ñoái vôùi Ñöùc Phaät vaãn giöõ loøng kính tin. Do taâm naøy maø seõ bò ñoïa vaøo trong ñòa nguïc, ngaï quyû suùc sinh. Vì vaäy maø töø ñaàu Ñöùc Phaät ñaõ khoâng coù moät lôøi huûy traùch ngöôøi. Ñöùc Phaät ñoái vôùi ngöôøi vaãn giöõ taâm Töø bi. Ñöùc Phaät ñaõ duøng caùc phöông tieän kheùo leùo khieán cho ngöôøi sinh tín taâm. Do chuùt ít loøng tin naøy maø laøm nhaân duyeân veà Nieát-baøn. Nay ta chæ löôïc noùi thoâi. Ngöôi ñoái vôùi Ñöùc Phaät maø sinh ñöôïc chuùt tín taâm thì do daây maø tieâu tröø heát toäi xuùc naõo Ñöùc Phaät xöa kia. Ma nghe noùi lôøi naøy thì nhaåy xoång leân, chaúng khaùc naøo nhö hoa Giaø-öu-töø reã ñeán thaân vaø caønh laù.

Ma vöông vui veû toaøn thaân ñöùng thaúng leân. Ñöùc Phaät vì loøng töø bi töø khi ngoài döôùi caây thoï vöông cho ñeán luùc Nieát-baøn. Loøng töø nhaãn aáy chaúng khaùc naøo nhö cha meï luoân nghó ñeán con, ñeå tieâu tröø loãi cho ta.

Ma vöông ñoái vôùi Phaät phaùp ñaõ sinh loøng hoan hyû, lieàn ñöùng daäy chaép tay baïch vôùi Toân giaû:

* OÂng ñaõ khieán cho toâi sinh loøng hoan hyû thì oâng cuõng laø baäc ñaïi aân vaäy xin giaûi duøm toâi ba thaây cheát naøy.

Toân giaû noùi:

* Tröôùc ñaõ noùi nhöõng yeáu chæ cho ngöôøi roài sau môùi côõi ra. Töø nay veà sau ñoái vôùi Phaät phaùp, ngöôi tuyeät ñoái khoâng ñöôïc xuùc naõo Tyø- kheo

Ma noùi:

* Xin thoï giaùo Toân giaû. Laïi noùi vôùi ma:
* Ngöôi haõy vì ta maø laøm ñieàu naøy. Ta tuy ñaõ thaáy ñöôïc Nhö Lai phaùp thaân, maø vaãn chöa thaáy ñöôïc thaân kim saéc cuûa ngöôøi. Vaäy haõy vì ta maø hieän ra saéc thaân Phaät, ñeå cho sinh taâm yeâu kính. Neáu laøm vieäc naøy thì laø toái thöôïng.

Ma ñaùp:

* Toâi cuõng noùi tröôùc vôùi Toân giaû ñieàu troïng yeáu naøy. Laø luùc toâi hieän thaân Phaät, Ngaøi caån thaän chôù coù ñaûnh leã toâi. Vì sao? Vì nhö theá toâi seõ toån phöôùc vaø seõ khoâng hieän ra nöõa.

Toân giaû noùi:

* Ñöôïc, ta seõ khoâng ñaûnh leã ngöôi. Ma noùi:
* Ñôïi moät chuùt ñeå toâi vaøo trong röøng. Toâi voán hieän ra hình Phaät ñeå doái tröôûng giaû Thö-la. Ngaøy tröôùc ñaõ laøm, nay cuõng vì ngaøi maø laøm.

Toân giaû lieàn giaûi thoaùt ba thaây cheát treân coå ma. Toân giaû Öu-ba- cuùc-ña ngoài quaùn töôûng ñöôïc thaáy Phaät. Ma lieàn vaøo trong röøng hoùa ra thaân Phaät. Hoùa ra thaân Phaät roài, beøn hoùa ra töôïng Xaù-lôïi-phaát ôû beân traùi, hoùa hình Muïc-kieàn-lieân ôû beân maët, A-nan ôû phía sau. Ma-ha Ca-dieáp, A-naäu-laâu-ñaàu, Tu-boà-ñeà v.v… hai ngaøn naêm traêm möôøi vò ñaïi A-la-haùn cuøng ñi theo sau, laàn löôït töø trong röøng ñeán choã Öu-ba-cuùc-ña. Luùc naøy Toân giaû thaáy lieàn ñöùng daäy chaép tay ngaém nhìn, roài noùi keä raèng:

*Than oâi! Voâ thöôøng Khoâng loøng töø maãn Huûy hoaïi nhö theá*

*Saéc thaân thöông dieäu.*

Thaân Phaät nhö theá naøy maø bò voâ thöôøng hoaïi. Thaân taâm cuûa Toân giaû quaùn töôûng nhìn Phaät khoâng thoâi. Toân giaû chaép tay noùi keä raèng:

*Vui thay thanh tònh nghieäp Hay thaønh töïu dieäu quaû Khoâng phaûi töø trôøi sinh Cuõng khoâng phaûi nhaân taïo Saéc maët nhö hoa sen*

*Maét saùng nhö minh chaâu Ñoan chaùnh hôn nhaät nguyeät Thaéng dieäu hôn muoân hoa Laëng yeân nhö ñaïi haûi*

*An truï nhö Tu-di*

*Oai quang hôn maët trôøi Böôùc ñi nhö sö töû*

*Höôùng nhìn nhö Ngöu vöông Saéc thaém maøu vaøng tía Traêm nghìn voâ löôïng kieáp Tònh tu thaân khaåu yù*

*Môùi ñöôïc nhö theá naøy Nhö theá thaân thaéng dieäu Keû oaùn thaáy cuõng vui Laøm sao ta khoâng kính.*

Toân giaû noùi keä roài, trong taâm quaùn töôûng Phaät ñeán queân lôøi höùa.

Hoát nhieân naêm voùc laøm leã baùt kính.

Ma lieàn noùi:

* Toân giaû! Vì sao laïi traùi lôøi höùa. Toân giaû noùi:
* Lôøi höùa gì? Ma vöông noùi:
* OÂng ñaõ höùa khoâng laøm leã. Nay vì sao laïi leã laïy xuoáng ñaát. Toân giaû noùi:
* Ta bieát ñaáng voâ thöôïng nhaäp Theá Toân nhaäp Nieát-baøn ñaõ laâu. Nay thaáy hình daïng gioáng nhö Ñöùc Phaät, vì Phaät maø laøm leã chöù khoâng phaûi leã ngöôi.

Ma noùi:

* Ngaøi troâng thaáy toâi laøm leã, vì sao laïi noùi khoâng leã? Toân giaû laïi noùi:
* Ngöôi neân bieát laø ta khoâng traùi lôøi höùa, cuõng khoâng phaûi laøm leã

ngöôi. Nhö laáy buøn caây taïo neân Thieân töôïng vaø Phaät töôïng. Vì kính trôøi Phaät cho neân môùi laøm leã, chôù ñaâu phaûi leã buøn ñaát. Ta cuõng nhö vaäy. Baát ngôø thaáy Phaät neân sinh loøng hoan hyû maø laøm leã, chôù khoâng phaûi nghó töôûng ñeán maø laøm leã.

Ma lieàn hoaøn trôû laïi hình cuõ. Leã baùi Toân giaû maø trôû veà coõi trôøi. Ñeán ngaøy thöù tö Ma lieàn nghó nhôù. Toân giaû thaân laøm moïi aân ñöùc töø coõi trôøi trôû xuoáng, laø khieán cho moïi loaøi phaù tröø heát nhöõng tham duïc baàn cuøng maø ñöôïc quaû Nieát-baøn. Vaäy ta neân ñeán choã ngaøi Öu-ba-cuùc-ña. Khoâng thaáy ñöôïc ñöùc Nhö Lai töø bi thuyeát phaùp, neân ñeán Toân giaû ñeå nghe thuyeát phaùp.

Trong thaønh Ma-ñoät-la moïi ngöôøi nghe Toân giaû Öu-ba-cuùc-ña ñaõ ñieàu phuïc ñöôïc Ma vöông, haøng vaïn ngöôøi ñeàu keùo ñeán choã Toân giaû. Toân giaû thaáy moïi ngöôøi vaân taäp, lieàn böôùc leân thaùp toïa dieãn noùi giaùo phaùp vi dieäu. Khieán cho traêm ngaøn ngöôøi ñeàu ñöôïc ñaéc quaû Tu-ñaø-hoaøn, Tö-ñaø-haøm. Moät vaïn taùm ngaøn ngöôøi xuaát gia ñeáu chöùng quaû A-la-haùn. Toân giaû ôû trong nuùi Öu-löu-maïn-traø laøm phoøng xaù, roäng 2 tröôïng 4, daøi 3 tröôïng 6. Ngöôøi ñaéc quaû A-la-haùn laáy moät theû tre 4 taác neùm vaøo hang ñoù. Trong moät ngaøy coù ñeán moät vaïn taùm ngaøn theû ñöôïc ñaët vaøo ñoù.

Toân giaû nhö theá maø danh tieáng vang khaép coõi Dieâm-phuø-ñeà, ñeàu ca tuïng ôû nöôùc Ma-ñoät-la coù Öu-ba-cuùc-ña, Ñöùc Phaät ñaõ thoï kyù laøm giaùo toïa thieàn ñeä nhaát. Toân giaû Thöông-na-hoaø-tu ñoä cho Öu-ba-cuùc-ña, ñem giaùo phaùp phoù chuùc maø nhaän thoï Ñöùc Phaät thoï kyù. Vieäc tu thieàn ôû nöôùc Keá taân ñeàu khoâng coù chöôùng ngaïi, göôøng naèm ngoïa cuï ñeàu toát nhaát, ñeàu maùt laïnh ít beänh. Toân giaû Thöông-na-hoøa-tu phoù chuùc phaùp xong roài thì ñi ñeán nöôùc Keá taân, nhaäp vaøo thieàn ñònh hoan hyû thoaùt laïc maø noùi keä raèng:

*Maëc y phuïc Thöông-na*

*Thaønh töïu caû nguû thieàn Nuùi saâu hang troáng khoâng Toïa thieàn maø töôûng ñònh An nhaãn gioù chaúng lay Thöông-na A-la-haùn*

*Taâm thieän ñöôïc giaûi thoaùt Taâm ñöôïc töï taïi tueä.*

Toân giaû Öu-ba-cuùc-ña taïi nöôùc Ma-ñoät-la ôû nuùi Öu-löu-maïn-traø, taïi tinh xa Na-la-baït-lôïi A-lan-nhaõ. ÔÛ trong nuùi naøy coù moät con hoå giaø, sinh ra hai con hoå con. Hoå meï khoâng coù gì aên neân cheát. Hai hoå con maát meï raát laø khoán cuøng. Toân giaû Öu-ba-cuùc-ña ñeán choã ñoù ñöa thöùc aên cho

hoå con maø noùi keä raèng:

*Caùc haønh voâ thöôøng Laø phaùp sinh dieät Sinh dieät dieät roài Tòch dieät laøm vui.*

Ngaøy ngaøy hoå ñöôïc cho aên vaø ñöôïc nghe baøi keä naøy. Khoâng bao laâu thì hoå maïng chung, sinh vaøo nhaø Baø-la-moân ôû nöôùc Ma-ñoät-la. Toân giaû thöôøng daãn caùc Tyø-kheo ñi ñeán nhaø Baø-la-moân, roài daàn daàn ít ñi, sau cuøng chæ coøn moät mình ngaøy ñeán ñeán nhaø Baø-la-moân.

Baø-la-moân hoûi:

* Toân giaû! Vì sao laïi ñi moät mình vaäy? Ñaùp:
* Ngöôøi xuaát gia khoâng coù ngöôøi theo haàu. Baø-la-moân noùi:
* Vôï toâi môùi mang thai. Neáu sinh con trai toâi seõ cho theo Toân giaû.

Sau sinh ra ñöôïc hai ñöùa con.

Toân giaû ñi ñeán xin, Baø-la-moân noùi:

* Ñôïi chuùng lôùn leân seõ cho ngaøi.

Ñeán naêm taùm tuoåi laïi tìm ñeán xin hai ñöùa beù. Baø-la-moân ñem moät ñöùa cho Toân giaû.

Ñöùa kia noùi:

* Con cuõng coù theå ñi.

Hai ñöùa beù ñeàu tranh nhau ñoøi ñi. Toân giaû noùi:

* Hai caäu beù naøy ñeàu coù theå ñaéc ñaïo Baø-la-moân lieàn giao caû hai con cho Toân giaû. Toân giaû lieàn ñoä cho xuaát gia vaø cuõng chöùng quaû A-la- haùn. Toân giaû daïy ñi haùi hoa.

Ñaùp raèng:

* Thaáy hoa cuùc treân cao neân khoâng theå haùi ñöôïc. Toân giaû noùi:
* Caùc ngöôi haù khoâng duøng thaàn thoâng.

Hai Sa-di lieàn bay leân hö khoâng maø haùi hoa. Toân giaû Öu-ba-cuùc- ña cuøng vôùi ñeä töû ôû moät choã. Caùc ñeä töû noùi hai vò Sa-di nhoû tuoåi naøy coù thaàn ñöùc sao?

Toân giaû ñaùp:

* Ñaây chính laø hai con hoå ngaøy tröôùc. Khi ñoù caùc ngöôøi coù noùi. Vì sao laïi cho hoå aên. Nay caùc ngöôi coù theå thaáy ñöôïc thaàn löïc cuûa hoå chö ñeä töû nghe lôøi naøy thì lieàn hieåu.

ÔÛ nam Thieân truùc coù moät ngöôøi cuøng vôùi vôï ngöôøi khaùc thoâng

daâm. Ngöôøi meï môùi noùi vôùi con: Giao hôïp vôùi vôï ngöôøi laø ñaïi xeù phaùp. Ñaõ gian daâm thì khoâng coù vieäc aùc naøo maø khoâng laøm. Ngöôøi kia nghe noùi vaäy thì lieàn gieát meï. Roài ñi ñeán nhaø ngöôøi caàu xin ngöôøi phuï nöõ ñoù maø khoâng ñöôïc. Luùc ñoù sinh taâm nhaøm chaùn, lieàn ñi xuaát gia. Chaúng bao laâu thì thoâng laøu Tam taïng, daïy chuùng raát ñoâng. Moät hoâm Tyø-kheo ñem ñoà chuùng cuûa mình ñeán choã cuûa Ba Cuùc Ña. Toân giaû bieát ngöôøi naøy phaïm toäi nghòch aùc, neân khoâng noùi lôøi naøo. Maø nghó: Ngöôøi phaïm toäi nghòch aùc, khoâng coù ñaïo quaû. Vì Toân giaû Öu-ba khoâng noùi gì neân vò aáy ñem ñoà chuùng trôû veà, naêm traêm vò ñeä töû phaøm phu coù lôøi hieàm traùch Toân giaû noùi: Hoøa thöôïng ñoä cho Tam taïng Phaùp sö Ma-ha-la, maø sao vò naøy ñem ñoà chuùng ñeán laïi khoâng noùi gì?

Toân giaû quaùn bieát naêm traêm vò ñeä töû naøy cuøng ta khoâng coù duyeân. Nhöng ñoái vôùi Hoøa thöôïng cuûa ta thì coù nhaân duyeân. Hoøa thöôïng Thöông-na-hoøa-tu duøng thaàn löïc ñeán tinh xaù Na-la-baït taïi A-lan-nhaõ naøy, ñeán choã Öu-ba-cuùc-ña. Öu-ba-cuùc-ña khoâng coù ôû ñoù, duy chæ coù ñeä töû, vò naøy thaáy Thöông-na-hoøa-tu maëc aùo thoâ xaáu toùc raâu laïi quaù daøi, lieàn noùi raèng:

* Hoøa Thöôïng cuûa toâi cuøng Ma-ha-la naøy thaân thieän nhö theá, maø cuøng Tam taïng Phaùp sö laïi khoâng noùi gì?

Toân giaû Thöông-na-hoøa-tu ñi ñeán choã Öu-ba-cuùc-ña leân toøa maø ngoài. Ñeä töû cuûa Öu-ba-cuùc-ña thaáy vaäy sinh taâm giaän muoán ñuoåi Toân giaû ñi. Nhöng Toân giaû vöõng nhö nuùi Tu-di khoâng laøm sao di ñoäng ñöôïc. Laïi muoán buoâng lôøi noùi aùc maø vaãn khoâng theå noùi ñöôïc, lieàn cuøng keùo ñeán choã Öu-ba-cuùc-ña, baïch raèng:

* Coù Tyø-kheo Ma-ha ñeán ngoài vaøo choã Hoøa thöôïng Cuùc-ña noùi: Tröø Hoøa thöôïng cuûa ta thì khoâng coù ai coù theå ngoài vaøo ñoù ñöôïc. Öu-ba- cuùc-ña trôû veà phoøng thaáy Toân giaû Thöông-na-hoøa-tu, lieàn suïp xuoáng leã laïy.

Toân giaû Öu-ba-cuùc-ña noùi vôùi ñeä töû: Nay Hoøa thöôïng cuûa ta neân

leã laïy cung kính. Tri kieán vaø thaàn löïc cuûa ngöôøi thuø thaéng hôn ta.

Toân giaû Thöông-na-hoøa-tu, quaùn xeùt xem ñeä töû Öu-ba-cuùc-ña ñaõ döùt tröø taâm kieâu maïn chöa? Thì bieát taâm hoï vaãn cho thaày cuûa mình laø thuø thaéng hôn. Toân giaû Thöông-na-hoøa-tu ñöa tay chæ leân hö khoâng höùng ñaày söûa trong tay. Roài hoûi Öu-ba-cuùc-ña:

* Theá naøo laø Tam-muoäi töôùng?

Toân giaû Öu-ba-cuùc-ña nhaäp ñònh quaùn lieàn hoûi thaày:

* Theá naøo laø töôùng Tam-muoäi? Toân giaû:
* Ñaây laø Tam-muoäi long phaán theá (roàng bay nhanh). Öu-ba-cuùc-ña noùi:
* Choã sôû ñaéc cuûa con ñeàu thoï nhaän töø Hoøa thöôïng. Duy coù Tam- muoäi naøy, con chöa ñöôïc thoï nhaän.

Toân giaû Thöông-na-hoøa-tu noùi:

* Tam-muoäi cuûa chö Phaät, taát caû haøng Duyeân giaùc khoâng theå bieát teân. Tam-muoäi cuûa Duyeân thì Thanh vaên cuõng khoâng theå bieát. Tam- muoäi cuûa Xaù lôïi phaát haøng Thanh vaên khaùc khoâng theå bieát. Choã nhaäp Tam-muoäi cuûa Muïc-kieàn-lieân haøng Thanh vaên khaùc cuõng khoâng theå bieát. Thaày ta laø A-nan, choã sôû nhaäp Tam-muoäi cuûa ngaøi, ta cuõng khoâng theå bieát. Nay Tam-muoäi cuûa ta thì ngöôøi cuõng khoâng theå bieát ñöôïc. Ta nhaäp Nieát-baøn, thì Tam-muoäi naøy cuõng dieät theo ta. Baûy ngaøn baûy vaïn kinh boån sinh cuõng dieät theo ta; moät vaïn A-tyø-ñaøm cuõng dieät theo khi aáy taâm kieâu maïn cuûa ñeä töû Öu-ba-cuùc-ña khoâng coøn, lieàn nghó: Hoøa thöôïng cuûa ta, taát khoâng baèng Toân giaû Thöông-na-hoøa-tu lieàn ñoái vôùi Toân giaû sinh loøng cung kính thaâm saâu. Toân giaû Thöông-na-hoøa-tu tuøy nhaân duyeân maø noùi: Ngöôøi nghe phaùp ñeàu ñaéc quaû A-la-haùn.

Thöông-na-hoøa-tu noùi vôùi Öu-ba-cuùc-ña. Nhö Lai ñem giaùo phaùp phoù chuùc laïi cho Toân giaû Ma-ha Ca-dieáp. Ca-dieáp phoù chuùc cho Hoøa thöôïng cuûa ta laø ngaøi A-nan. Hoøa thöôïng laïi phoù chuùc cho ta. Ta nay phoù chuùc laïi cho oâng. ÔÛ nöôùc Ma-ñoät-la naøy coù thieän nam töû teân Ñeà Ñòa Giaø, ngöôi neân ñoä cho xuaát gia maø phoù chuùc Phaät phaùp laïi cho ngöôøi naøy. Luùc naøy Toân giaû Thöông-na-hoøa-tu bay leân hö khoâng bieán hoùa voâ cuøng, sau ñoù lieàn nhaäp vaøo Nieát-baøn. Toân giaû Öu-ba-cuùc-ña ñem moät vaïn taùm ngaøn La-haùn cuùng döôøng xaù-lôïi vaø xaây thaùp thôø phuïng.

# NHAÂN DUYEÂN VEÀ ÖU-BA-CUÙC-ÑA

Toân giaû Öu-ba-cuùc-ña, ôû taïi A-lan-nhaõ tinh xaù Na-la-baït-lôïi thuoäc nöôùc Ma-ñoät-la. Luùc naøy ôû phöông Baéc coù moät nam töû, xuaát gia hoïc Phaät, thoâng suoát caû Tam taïng kheùo dieãn phaùp Phaät. ÔÛ nôi truï xöù, tuïng laøu tam taïng, kheá hôïp caùc kinh keä roài sau môùi thuyeát phaùp. Sau ñoù töï suy nghó raèng: Vieäc tuïng kinh naøy quaû laø meät moûi, ta nay muoán caàu toïa thieàn. Nghe ôû nöôùc Ma-ñoät-la coù Öu-ba-cuùc-ña. Tuy khoâng coù töôùng haûo, nhöng laø baäc giaùo thoï thieàn phaùp ñeä nhaát.

Nghó roài ñi ñeán choã Toân giaû thöa: Toân giaû! Xin daïy con thieàn phaùp. Toân giaû Öu-ba-cuùc-ña quaùn xeùt thaáy vò naøy ñaõ döùt heát laâu hoaëc,

ñaéc ñöôïc phaùp thaân. Laïi tö duy suy nghó neân daïy phaùp gì ñeå leân Thaùnh vò. Môùi bieát vò naøy vì thuyeát phaùp cho ngöôøi maø nhaäp vaøo Thaùnh vò. Lieàn noùi vôùi vò Tyø-kheo ñoù raèng:

* Ngöôøi theo lôøi ta daïy, neân laøm giaùo thoï cho ngöôøi. Tyø-kheo ñaùp:
* Xin nguyeän nghe theo. Toân giaû noùi:
* Ñeâm nay oâng neân vì ngöôøi maø thuyeát giaûng phaùp taïng. Tyø-kheo lieàn laøm leã tam baùi ñeå thuyeát phaùp, lieàn hoûi Toân giaû raèng:
* Neân noùi phaùp naøo? Toân giaû ñaùp:
* Noùi naêm vieäc lôïi ích cuûa söï ña vaên laø kheùo giaûi thích chö Ñaïi Tyø-kheo bieát heát caùc aám, nhaäp, bieát möôøi hai nhaân duyeân, töï hieåu bieát maø khoâng töø nôi ngöôøi khaùc.

Vò Tyø-kheo giaùc ngoä roài thì leã baùi thuyeát phaùp xong, lieàn ñaéc quaû A-la-haùn. Öu-ba-cuùc-ña noùi:

* OÂng laáy theû neùm vaøo trong hang cho ñuû soá. Luùc naøy ôû trong thaønh Tuùc-la coù moät vò thöông chuû, teân laø Thieân Hoä, ñoái vôùi Phaät phaùp thöôøng kính tin vaø hoan hyû cuùng döôøng, muoán ñi ra bieån ñeå tìm traân baùo neân noùi raèng:
* Neáu toâi ra bieån ñöôïc an oån trôû veà, thì seõ vì Phaät phaùp maø thieát leã cuùng döôøng Taêng chuùng xin chö Thieân thaàn uûng hoä toâi.

Sau ñoù ñi ñeán choã coù traân baùu, laáy ñöôïc raát nhieàu vaø an oån trôû veà. Baáy giôø coù La-haùn Tyø-kheo-ni nhaäp ñònh quaùn xeùt ñeå xem vò tröôûng giaû kia coù laøm khoâng. Quaùn thaáy seõ laøm. Roài laïi tö duy: Ai coù phöôùc ñieàn. Bieát laø coù moät vaïn taùm ngaøn La-haùn, gaáp ñoâi caùc baäc hoïc nhaân vaø ngöôøi tröø tònh giôùi ra khoûi sinh töû, neân laøm phöôùc ñieàn vaø quaùn trong ñaïi chuùng ai laø Thöôïng toïa, maø Thöôïng toïa laø La-haùn hay laø phaøm phu. Bieát ñaây chaúng phaûi laø La-haùn, nhaãn ñeán cuõng chöa phaûi laø Tu-ñaø-hoaøn. Ñoù laø ngöôøi trì giôùi thanh tònh teân laø A-sa-la. Ta neáu khuyeán ngoä taát seõ nghe lôøi. Lieàn ñeán choã Taêng noùi vôùi vò Thöôïng toïa ñoù raèng:

* Vì sao khoâng thích töï trang nghieâm thöôïng toïa laàm töôûng, laø cheâ traùch toùc tai daøi y phuïc caáu baån, neân caïo boû raâu toùc, töï taém giaët saïch seõ.

Tyø-kheo-ni noùi:

* Thöôïng toïa khoâng hieåu ñöôïc lôøi noùi cuûa toâi.

Hoâm sau laïi ñeán tröôùc Thöôïng toïa, cuõng noùi nhö vaäy:

* Vì sao khoâng töï trang nghieâm? Thöôïng toïa cho laø vì y saéc baát

chaùnh lieàn nhuoäm y maø ñeán trong taêng.

Tyø-kheo-ni laïi ñeán choã thöôïng toïa A-sa-la maø hoûi raèng:

* Vì sao khoâng thích töï trang nghieâm? Thöôïng toïa giaän noùi:
* Ta taém röûa saïch seõ maëc y môùi nhuoäm. Vì sao laïi khoâng töï trang nghieâm.

Tyø-kheo-ni noùi:

* Ñaây chaúng phaûi laø söï trang nghieâm trong Phaät phaùp. Phaät phaùp laáy quaû Tu-ñaø-hoaøn, A-na-haøm, A-la-haùn maø laøm trang nghieâm. Laïi hoûi raèng:
* Thöôïng toïa! OÂng coù nghe tröôûng giaû Thieân Hoä ñi bieån trôû veà thieát trai ñaøn cuùng döôøng khoâng?

Thöôïng toïa ñaùp:

* Coù bieát Laïi hoûi:
* Ngöôøi coù phöôùc ñieàn ñöôïc bao nhieâu? OÂng coù bieát khoâng? Ñaùp:
* Khoâng bieát.

Tyø-kheo-ni noùi: Ngöôøi coù phöôùc ñieàn thuaàn laø baäc A-la-haùn, thì coù moät vaïn taùm ngaøn baäc hoïc giaû tònh giôùi thì gaáp ñoâi. OÂng laø Thöôïng toïa, vì sao trong taâm vaãn coøn höõu laäu, laïi thoï nhaän ngöôøi khaùc cung kính cuùng döôøng.

Thöôïng toïa nghe xong lieàn muoán rôi leä, Tyø-kheo-ni noùi:

* Vì sao saàu bi rôi leä. Thöôïng toïa ñaùp:
* Ta nay ñaõ laõo nieân, laøm sao coù theå dieät heát caùc laäu. Tyø-kheo-ni noùi:
* Phaät phaùp ngay hieän taïi cuõng khieán cho ngöôøi ñöôïc ñaéc quaû khoâng phaûi löïa choïn thôøi tieát. Söï taùn thaùn cuûa baäc thieän tröôïng phu, neáu coù theå tu haønh thì coù theå ñoaïn dieät laäu, neân trong taát caû thôøi coù theå chöùng quaû. Nay thöôïng toïa coù theå ñeán tinh xaù Na-la-baït-lôïi taïi A-lan- nhaõ, coù Toân giaû Öu-ba-cuùc-ña ñang ôû ñoù, coù theå laøm giaùo thoï cho oâng.

Theá laø thöôïng toïa lieàn ñeán choã cuûa Toân giaû Öu-ba-cuùc-ña. Toân giaû lieàn ra ngoaøi ngheânh tieáp, ñem nöôùc ñeán cho röûa chaân.

Thöôïng toïa noùi:

* Neáu khoâng thaáy tröôûng laõo Öu-ba-cuùc-ña thì quyeát khoâng röûa

chaân.

Caùc vò ñeä töû beøn noùi:

SOÁ 2042 - TRUYEÄN A DUÏC VÖÔNG, Quyeån 5 333

- Ñaây laø Cuùc Ña.

Theá roài Thöôïng toïa lieàn röûa chaân maø vaøo. Öu-ba-cuùc-ña giaùo hoùa cho caùc Ñaøn- vieät ñem thöùc aên cho chuùng Taêng. Chuùng Taêng taåy duïc xong Toân giaû lieàn sai Duy-na ñaùnh kieàn chuøy, xöôùng leân raèng: Cung kính giaûi thoaùt.

La-haùn lieàn nhaäp vaøo thieàn phöôøng.

Khi aáy, A-sa-la nguû neân khoâng nghe lôøi xöôùng, lieàn nhaäp vaøo thieàn phöôøng vaøo roài thì laïi nguû. Chuùng Taêng laøm phaùp cheá, neáu coù ai nguû thì ñem ñeøn ñeán cuùng döôøng. Duy-na lieàn ñem ñeøn ñeán ba laàn ñôøn chæ. A-sa-la lieàn tænh daäy laáy ñeøn tuaàn töï maø cuùng döôøng.

Öu-ba-cuùc-ña nhaäp vaøo hoûa quang Tam-muoäi, moät vaïn taùm ngaøn La-haùn cuõng höôùng veà maø nhaäp hoûa quang Tam-muoäi: A-sa-la thaáy vaäy thì raát hoan hyû, töï mình laáy laøm xaáu hoå maø noùi raèng:

*Hoøa hôïp cuøng moät choã Kieát giaø nhö roàng cuoän Traûi ñaày treân maët ñaát Taâm ñònh maø ñoan nghieâm*

*Nhaäp vaøo thaéng Tam-muoäi Toû röïc nhö caây ñeøn*

*Baåm thoï hình nhö ngöôøi*

*Chieâm ngöôõng ñeán khoâng cuøng*.